

2490

12933


**STOWARZYSZENIE OCHRONY
DLA BIEDNYCH CHORYCH
W KRAKOWIE**

S P R A W O Z D A N I E
ZA ROK
1929-30 i 1930-31.



**NAKŁADEM STOWARZYSZENIA „OCHRONA DLA BIED. CHORYCH
W KRAKOWIE”.**

DRUKARNIA M. DEUTSCHERA W KRAKOWIE, KOZEGO CIAŁA 10



Ubiegły rok sprawozdawczy 11-ty od założenia Stowarzyszenia „Ochrona dla biednych chorych w Krakowie“, minął wśród ożywionej działalności, a zarazem przy żmudnej i uciążliwej pracy. Kryzys gospodarczy pogłębiający się z miesiąca na miesiąc i obejmujący coraz szersze warstwy, odbił się ujemnie i na ofiarności społeczeństwa. Znikome wpływy z datków, brak zupełny większych, tak hojnych dawniej ofiar naszych Braci z zagranicy, zmusiły Stowarzyszenie do najdalej posuniętej gospodarki oszczędnościowej; z drugiej zaś strony ogólne zubożenie powiększyło falangę biednych chorych, domagających się wsparcia i opieki. Mimo tych wyjątkowo trudnych warunków, Stowarzyszenie starało się za wszelką cenę sprostać swemu zadaniu i spieszyć z pomocą wszystkim zgłaszającym się.

Zakres działalności Stowarzyszenia zwiększa się z roku na rok. — Założone w czasie wojny, rozwijało się powoli, acz stale zjednując sobie coraz liczniejszy zastęp członków. Żydowskie Społeczeństwo Krakowa czuło na ból i nędzę swoich braci, ofiarnie zgłaszało swój akces. Któż bowiem bardziej godnym jest litości niż chory? I w lot pojęło tą myśl nasze Społeczeństwo, którego wyrobiony zmysł charytatywny jest wprost przysłowionym, tak, że już w roku 1925 rozszerzono Wydział, by sprostać trudnemu i rozległemu zadaniu. Z rozwojem Stowarzyszenia przybywała i większa ilość biednych chorych, szukających wsparcia, opieki, pomocy czy zasiłków pieniężnych. Trzeba było przede starać się o świeże źródła pomocy. Zaczęto zjednywać do współpracy nowych lekarzy, którzy zupełnie bezinteresownie ofiarują swe usługi chorym. Wystarano się o większe ulgi w szpitalach (żydowskim, św. Łazarza), w Zakładach Sanitarnych na Białym Prądniku, lecznicach, sanatorjach i uzdrowiskach. Ostatnią zdobyczą Stowarzyszenia jest przyznanie przez Gminę Wyznaniową w Karlsbadzie 4 miejsc w Hospicjum dla chorych żydów, gdzie kuracjusz otrzymuje mieszkanie z obsługą, całodzienne utrzymanie, uiszczając zaledwie minimalną kwotę za kąpiele.

Sprawozdanie niniejsze obejmuje 2 lata działalności Stowarzyszenia „Ochrona dla biednych chorych w Krakowie”, a to za czas od 1 kwietnia 1929 do 31 marca 1931 roku. W tym okresie, uchwalilo się 1312 podań. Jeżeli zdołano przyjść z pomocą 637 osobom (mężczyzn 288, kobiet 349), to jest to zaiste dziełem wyteźonej pracy Wydziału. W liczbie tych 637 osób jest 171 wysłanych do uzdrowisk i na wieś, a to :

do Bystry 1	do Rytry 7
lwnicza 5	Swoszowic 11
Karlsbadu 5	Szczawnicy 29
Krynicy 41	Truskawca 2
Meranu 1	Zakopanego 32
na wieś 37	

Zrozumiałą jest rzeczą, że zakres pracy Stowarzyszenia bez wydatnej pomocy Społeczeństwa, bez żywej aktywności Członków, życzliwego poparcia Prezydium Miasta i Magistratu, Wydziału VI, oraz bez zainteresowania się pp. Lekarzy niedolą biednych chorych — byłby niezmiernie ograniczony, a wyniki zamierzeń znikome.

Zaznaczyć należy, że Stowarzyszenie spieszyło z pomocą chorym, czerpiąc z funduszków złożonych drogą dobrowolnych składek, zbiórek ulicznych i dochodów z imprez. Atoli właściwym podłożem Stowarzyszenia winny być zastępy członków, którzyby stworzyli ze swych składek stały fundusz, niezależniący los chorych od niepewnych wyżej wymienionych wpływów kasowych. Dlatego dziękując Społeczeństwu za wydatną pomoc, zwracamy się równocześnie z gorącym apelem o zapisanie się na członków Stowarzyszenia, z wiarą w zrozumienie tej świętej i wielkiej sprawy. Uznaniem za Ich działalność i ofiarność będzie uzdrowienie złożonych niemocą żywicieli rodzin, matek i młodzieży.

Specjalna podzięką należy się pp. Lekarzom za Ich — jak już wyżej zaznaczyliśmy bezinteresowną i ofiarną współpracę.

Kraków, w kwietniu 1931 r.

Spis pp. lekarzy udzielających bezpłatnej porady lekarskiej.

- Dr. Blassberg Maurycy, wszech nauk lekarskich
- „ Eichenholz, spec. chorób nerwowych, Wolnica 2
- „ Dym Ossi, Starowiślna
- „ Friedman, Paulińska
- „ Glück, Wita Stwosza
- „ Hładyj Michał, chirurg
- „ Jakobsohn Leon, ginekolog
- „ Katzner, Krakowska
- „ Klasa Eugeniusz, laryngolog, Basztowa
- „ Kupczyk Bernard, specjalista chorób nerwowych
- „ Łapiński Stanisław, specjalista chorób wewnętrznych
- „ Łomiński Emil, okulista
- „ Pachoński Antoni, specjalista chorób uszu i gardła
- „ Pisarski Tadeusz, Długa 29
- „ Rosenhauch, okulista
- „ Rost Bronisław, specjalista chorób nerwowych
- „ Schwarc, wszech nauk lekarskich, Zielona
- „ Spira Józef, specjalista chorób gardła
- „ Wander Leon, specjalista chorób nerwowych, Starowiślna



Sprawozdanie kasowe za rok 1929-1930.

	Zł.	gr.		Zł.	gr.
Saldo z 1 kwietnia 1929	546	93	Zapomogi na leczenie w domu	11.449	60
Wkładki członkowskie	11.009	77	„ „ „ w uzdrowiskach	4.805	25
Z Banku podjęto 300 \$	2.662	50	„ „ „ środki lecznicze	106	87
Datki nadesłane	1.856	54	R-ki Szpitala izraelskiego	506	30
Subwencja Kahału	300	—	„ Administracji	2.335	75
Dochody z imprez	1.934	32	„ druków	366	—
Datki wolne i zbiórki uliczne	4.079	31	Do Banku włożono 300 \$	2.676	68
Na szpital	280	—	Wydano asygnaty na naturalja	1.037	—
Naturalje wdlg. ks. spoż.	1.037	—	Saldo	422	92
	23.706	37		23.706	37

Zamknięcie kasowe za rok 1930-1931.

	Zł.	gr.		Zł.	gr.
Saldo z 1 kwietnia 1930	422	92	Zapomogi na leczenie w domu	12.461	87
Wkładki członkowskie	9.408	79	„ „ „ w uzdrowiskach	4.470	45
Subwencja Magistratu	100	—	„ „ „ środki lecznicze	295	35
Datki nadesłane	3.736	93	R-k. Szpitala	2.357	30
Dochody z imprez	1.574	35	„ Administracji	168	50
Zbiórki uliczne i datki wolne	2.619	52	„ druków i portorja	101	14
Podjęto z Banku 380 \$	3.379	42	„ zwrotów	9	—
R-k. zwrotów i na szpital	123	—	Do Banku złożono 150 \$	1.334	25
„ naturalji	1.023	—	Wydano asygnaty na naturalja	1.023	—
	22.387	93	Saldo	167	07
				22.387	93

Bilans zasobów

Saldo 1/4 1929	\$ 352.—	Podjęto w okresie sprawozdawczym	\$ 680.—
Złożono w okresie sprawozdawczym	\$ 450.—	Saldo	\$ 209.60
Odsetki	\$ 87.60		
	\$ 889.60		\$ 889.60

Za zgodność

KOMISJA REWIZYJNA :

Mojesz Deutscher m. p.

Bernard Ohrenstein m. p.

Wykaz subwencji i datków.

Subwencja Magistratu		Zł. 100	
„ Gminy Wyznaniowej		Zł. 300	
Edward Katzingen, Chicago		\$ 100	
WP. Abrahamer, Łobzowska	40.—	WP. Ehrlich, Grodzka	20.—
Allerhand, pl. Szczepański	10.—	Einhorn	5.—
Anglister, Miodowa	5.—	Eisen-Goldberg	23.20
Anhalt, Legionów	30.—	Esslowicz	10.—
Anisfeld, Orzeszkowa	20.—	Dr. Fendler	10.—
April, Podgórski Rynek	25.—	Feuer, Mikołajska	45.—
Bannet, Podgórze	10.—	Feuer-Ehrlich	10.—
Berl, Kalwaryjska	7.—	Finder, Legionów	25.—
Bertig, Szpitalna	5.—	Finder	15.—
Berwald	5.—	Finder, Straszewskiego	20.—
Bester, Augustjańska	15.—	Finkelstein	5.—
Bett	10.—	Finster	5.—
Bialer, Warszawa	20.—	Fischer, Bonerowska	10.—
Biegeleisen, Podgórze	40.—	Fischer, Sokolska	5.—
Biegeleisen	10.—	Freiman.	2.—
Birnbaum	5.—	Frist, Florjańska	10.—
Birnbaum, Miodowa	5.—	Frost	5.—
Blatt, Dietla	10.—	Frühauf	15.—
Bleicher-Stern	15.—	Frühauf, Miodowa	20.—
Bloch, Dietla	5.—	Fürgang, Lubicz	15.—
Blühbaum, Potockiego	50.—	Fussmann	5.—
Blühbaum	5.—	Ganz, Czysta	10.—
Blumenkranz, Krakowska	15.—	Ganz, Krakowska	10.—
Blum, Gertrudy	15.—	Gartenberg, Szewska	50.—
Bochenek	10.—	Gawryłowicz, Lwowska	7.—
Bodner, pl. Bawół	6.—	Glass, Podgórze	22.—
Borgenicht	5.—	Gold	5.—
Braciejowski, Grodzka	30.—	Gold, Lubicz	30.—
Brenner, Józefińska	5.—	Goldberg	5.—
Bucheister, Gertrudy	10.—	Goldwasser, Grodzka	20.—
Bucheister, Krakowska	10.—	Grajower, Zamojskiego	10.—
Buchsbaum-Goldschmied	25.30	Gross, Mostowa 12	20.—
Bürstenbinder-Komitau	20.—	Gross, Mostowa 10	10.—
Buttner, Stradom	5.—	Gross, Kalwaryjska	25.—
Censauer, Wrocław	9.—	Gross, Chrzanów	10.—
Chrobak, Kraków	7.—	Grossfeld, Krakowska	30.—
Cukier, Wodzisław	10.—	Grünberg, Meiselsa	7.—
Dortheimer, Król. Jadwigi	20.—	Halberstam, Węgierska	25.—
Eder, Bonifraterska	10.—	Halberstam, Jarosław	20.—
Eder, Florjańska	20.—	Hamerbank	8.—
Eder, Jasna	10.—	Hammer, Kalwaryjska	10.—

WP. Häcker, Pl. Zgody	5.—	WP. Löwi, Celna	5.—
Hauser	10.—	Manchester	17.80
Heller, Lubicz	20.—	Mandelbaum, Podgórze	10.—
Herlinger	10.—	Mandelbaum, Chrzanów	5.—
Herszlowicz, Berlin	42.40	Markowicz, Kupa	5.—
Herzig, Krakusa	20.—	Markus	15.—
Hirsch-Perlberger	20.—	Matzner, Józefińska	10.—
Holzer, Kalwaryjska	30.60	May, Dietla	50.—
Horowitz	20.—	May, Cieszyn	20.—
Horowitz, Mostowa	10.—	Melzer	5.—
Igra, rabinka	21.—	Messer	5.—
Infeld, Krakowska	15.—	Meth, Plac Szczepański	20.—
Jakubowicz, Lubicz	5.—	Monderer, Grodzka	20.—
Jucker, Kalwaryjska	10.—	Munk, Józefa	10.—
Kanner	10.—	Nebenzahl, Sebastjana	30.—
Kaphahn, Londyn	20.—	Nebenzahl, Jaworzno	10.—
Katz	6.—	Neufeld	2.50
Kerner-Bertram	50.—	N. N. Meiselsa	5.—
Kerner, Gertrudy	60.—	N. N. Wielopole	5.—
Klapholz, Kalwaryjska	20.—	N. N.	8.—
Klein, Dietla	15.—	Ohrenstein, Augustjańska	5.—
Klein, Kapelonka	10.—	Ohrenstein, Mostowa	10.—
Kleinberger, Pl. Matejki	10.—	Ohrenstein	10.—
Kleinhändler	10.—	Perlberger, Amsterdam	25.—
Klinger	10.—	Poser, Dietla	5.—
Klinghofer	10.—	Potok-Kanarek	20.—
Klipper, Antwerpja	60.—	Presser, Podgórze Rynek	10.—
Kopf	2.—	Rakower	5.—
Kornitzer Rabin	26.64	Rappaport, Bonerowska	10.—
Kornreich, Topolowa	10.—	Reich, Biała	10.—
Kreisler, Florjańska	35.—	Rose, Sienna	5.—
Lachs	15.—	Rosenfeld	10.—
Landau Dr., prez. Gm. żyd.	50.—	Rosner, Sebastjana	30.—
Landau, Józefa	25.—	Rössler	20.—
Landau, Rynek	5.—	Rössler, Bielsko	10.—
Landau, Podgórze	25.—	Sandhaus, Szujskiego	10.—
Landesdorfer, Prądnik cz.	25.—	Schell, Lubomirskiego	10.—
Landwirth, Kalwaryjska	10.—	Schmerler	2.—
Laufer, Bożego Ciała	5.—	Schönberg, Sebastjana	10.—
Lax, Wolska	90.—	Schönberg	5.—
Lehrhaft Dr., Rękawka	10.—	Schönberg-Birnbaum	50.—
Leidner, Podgórze	12.—	Schönfeld, Kapucyńska	20.—
Lemberger Dr., Sebastjana	10.—	Schönthal	25.—
Lermer, New Jork	50.—	Schreiber, Florjańska	15.—
Lewit	10.—	Schreiber	5.—
Lewkowicz	25.—	Schreiber	10.—
Lieblich, Gertrudy	15.—	Seelenfreund-Laufer	15.—
Löffelholz	10.—	Selzer	5.—

WP. Silbiger, Rajska	10.—	WP. Wachsmann, Ogrodowa	40.—
Siódmak	3.—	Wachstock, Kalwaryjska	3.—
Sperling, Kopernika	5.—	Wallach, Wrzesińska	30.—
Spira	10.—	Wander Dr., Starowiślna	10.—
Spitzel, Antwerpja	20.—	Wander, Koletek	10.—
Steinberg	20.—	Wasserberger, Krakusa	30.—
Steinberg Dr.	20.—	Wasserteil-Jacober	30.—
Stein	5.—	Wasserteil, Dietla	5.—
Stempel, Stradom	120.—	Wasserteil	5.—
Stern	15.—	Wechsler-Spigler	20.—
Süsskind	5.—	Weinberger-Mandelbaum	15.—
Szajer, Starowiślna	10.—	Weissberg	5.—
Sziro, Dietla 52	20.—	Weitzenhoff, Lwowska	10.—
Teitelbaum, Skąteczna	10.—	Wendum, Pl. Nowy	5.—
Tenzer, Rzeszów	28.50	Windisch	1.—
Urbach-Dr. Kaufer	35.—	Wistreich, Słowackiego	5.—
Wogler, Pl. W. W. Św.	5.—	Wolf, Dietla	3.—

Spis ofiarodawców naturalji.

Abrahamer, Łobzowska	Laks, Wolska,
Achler, Kupa	Leibler, Krakowska
Barber, Kalwaryjska	Linker, Bożego Ciała
Beckman, Krakowska	Löwi, Celna
Beigel, Paulińska	Ohrenstein, Bożego Ciała
Beigel, Brzozowa	Pistol, Dietla
Beigel, Krakowska	Rosenek, Józefa
Beigel, Lwowska	Stern, Lwowska
Brand, Piekarska	Steiner, Wawrzyńca
Friedmann, Starowiślna	Spira, Węglowa
Goldberg, Józefa	Wendum, Plac Nowy
Gold, Brzozowa	Wolf, Józefa



SKŁAD WYDZIAŁU:

Przewodnicząca
Grossowa Helena

Zastępczyni
Laksowa Matylda

Skarbniczka
Feuerowa Anna

Sekretarka
Friedmanówna Hanna

Ederowa Marja
Freylichowa Sara
Goldstoffowa M.
Horowitzowa Erna
Liebeskindowa Franciszka
Igra Serla
Mayowa Laura
Schönbergowa Anna
Vielfreundowa Helena
Wachsmanowa Ewa
Wallachowa Matylda
Weissbrodowa Amalja

Komisja Rewizyjna:

B. Ohrenstein

M. Deutscher

J. A. Wallach
